

FAGOR

Componentes de Automoción

Fagor Ederlan, S. Coop.



ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80487032
Del. Note Nb: 80487032
Fecha Exp : 06.03.2020
Del. Date : 06.03.2020

Fecha rec: 2000
Rec date :

Destino / To

Cliente : Magma PT S.p.A.
Customer: Magma PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari 70026

Planta : Italia

Center :

Puerta de descarga:

Unloading point :

Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Proveedor / Supplier

Código : 91000014

Dirección : Polígono Kataide

Address : Polígono Kataide

City : Mondragon 20500

Country : España

Transportista/Carrier Transport number:277165

Razón social : LKW WALTER Internationale

Short name : LKW WALTER Internationale

Materia : 7217H2M

Remoque : HROA9559

Unidad transport: Transp. ind.p. carr.

Referencia / Reference

Denominación / Description

Cantidad
Quantity
Enviada
Delivered

Recibida
Received

Unidad
Unit

Embalaje
Packaging
Referencia
Reference

Bultos
Box

Etiqueta
Label

Cant/Bul
Qty/box

Nº Pedido
Order Nb.

Rec.
Doc.

Observaciones
Comments

2510630000

CM 2510310463

500

PZA

TBA-501494

020

15874855/15875509

25

550004316501

62

180261205 5010242355
KUEHNEN+MAGEL S.R.L.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 500
Quantità effettiva: 27635
Tipo Imballaggio: 20
Quantità imballi: 20
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 11/03/2020
Firma

Peso neto total :
Total net weight :

3.925

Peso bruto total :
Total brut weight :

5.209

Nº total de palets o contenedores:
Total Nb of palets or containers:

020

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.

Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier

Recepcion / Receiver

Almacén / Warehouse

Transportista / Carrier

FAGOR EDERLAN MARTINEZ

Fagor Ederlan
S. Coop.

TO FILL BY THE RECEIPTER

1 Cargador contratista (CIF, nombre, domicilio) / Contractual charger (VAT, name, address) Fagor Ederlan KOOPE Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORITZA (Gipuzkoa) NIF: ESK-99946292				16 Porteador (CIF, nombre, domicilio) - Transporteur (TVA, nom, domicile) - Carrier (VAT, name, address) TransDIOR, SL C/ Francisco Arlio, 40 19004 Guadalejara España Tel. +34 949 24 73 41 Fax: +34 949 21 07 73 Web: www.transdior.com			
2 Consignatario (CIF, nombre, domicilio) / Destinataire (TVA nom, domicile) / Consignee (VAT, name, address) Magne PT S.p.A Via del Cidamini, 4 Modugno Bari 70026 Italy				17 Porteadores sucesivos (CIF, nombre, domicilio) / Transporteur successifs (TVA, nom, domicile) / Successive carriers (VAT, name, address) Autotrasporti CASCIONE ANGELO Via Morandi, 6 - 70037 Ruvo Di Noja (BA) Partita IVA: 07705120728 Cod. Fisc.: CSC NGL 87B20 L109Y			
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) / Place of delivery of the goods (place, country) BARI (I)				18 Reservas y observaciones del porteador / Reserves et observations du transporteur / Carrier's reservations and observations EL PORTEADOR NO SE HACE RESPONSABLE DE LOS DAÑOS QUE PUEDAN OCURRIR A LA MERCANCÍA COMO CONSECUENCIA DE LA FALTA DE EMBALAJE, ASÍ MISMO NO SE OBLIGA A ATENDER POSIBLES RECLAMACIONES POR PERDIDA O AVERÍAS QUE ADEMÁS DE SER DENUNCIADA CONFORME ESTABLECE EL ART. 30 DEL CONVENIO C.M.R., DEBERÁN SER JUSTIFICADAS POR INFORME DEL COMISARIO DE AVERÍAS.			
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) / Place and date of taking over of goods (place, country, date) ARRASATE (E) 06.03.2020				5 Documentos anexos / Documents annexés / Attached documents 80487032 80487126			
6 Marcas y números / Marques et numéros / Marks and numbers 36 contenedores de pino de auto		7 Número de bultos / Nombre de colis / Number of packages 36		8 Clase de embalaje / Mode d'emballage / Type of package 36		9 Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of goods 36	
10 N° estadístico / N° statistique / Statistical number 10675		11 Peso bruto kg. / Poids brut. kg. / Gross weight in kg. 10675		12 Volumen m3 / Cubage m3 / Volume in m3 10675		13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions 13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et réserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier 14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment 15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery 20 A pagar por: / To be paid by: 21 Formalizado en / Etablie a / Established in 22 Firma y sello del remitente / Signature et timbre de l'expéditeur / Signature and stamp of the sender 23 Firma y sello del transportista / Signature et timbre du transporteur / Signature and stamp of the carrier 24 Recibo de mercancía / Marchandise reçue / Goods received 25 Recibo de mercancía / Marchandise reçue / Goods received	

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
 En cas de marchandises dangereuses mentionner, outre la certification réglementaire, la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et la cas échéant, la lettre.

CARTA DE PORTE